

# ZIRIKANA



Hamagara 211, ukande 5, uyu munsi kugira ngo uvugane  
n'inzobere mu Gufasha Umuryango uzakumva, aguhuze na serivisi ndetse  
akomeze aguhe ubufasha uza ba ukeneye.

**Ntabwo uzi aho watangirira?** Wabona ubufasha kuri

BeThereforME.org.



**Imfashanyigisho yo muri Maine ku  
Kubona Serivisi z'Imbonezamikurire**

 Help Me Grow  
Maine



**2·1·1**  
Maine

# Imfashanyigisho ku Kubona Serivisi z'Imbonezamikurire

ku Bana n'Imiryangi mbere kuva Mbere yo kuvuka Kugeza ku Myaka 8

Intego y'i yi mfashanyigisho ni ugu fasha imiryango n'abatanga serivisi kubona serivisi zigenewe abana muri Maine (kuva mbere yo kuvuka kugeza ku myaka 8).

Help Me Grow Maine ifasha imiryango kubona amakuru na serivisi ziyyanye n'imfashanyagisho zigenewe imikurire y'abana n'abaturage. Help Me Grow Maine nanone itanga amasuzuma y'imikurire ku buntu.



## Umuryango/Abarezi

Umurezi niwe w'ibanez ufata  
imyanzuro ku buzima bw'imikurire y'umwana

Abarezi bahaza ibyo umwana akeneye  
bavura ndetse baharanira imfashanyigisho  
zisumbuyeho



Sura HMG  
Maine



Sura CDC  
-MCH



Sura MCT

## Serivisi ziyyanye n'Ubuzimana

Imiryango ishobora gukoresha serivisi z'ubuvizi  
bukumira zihari, hakubi yemo amasuzuma.

Abarezi bahaza ibyo umwana akeneye  
bavura ndetse baharanira imfashanyigisho  
zisumbuyeho



Sura CradleME

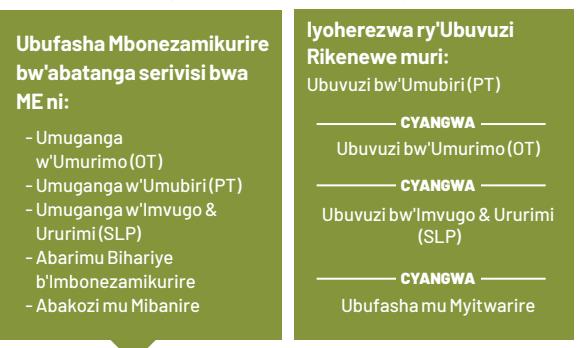


Sura CBHS

## Ubufasha Mbonezamikurire

Ubufasha ku mikurire ishingiye ku Muryango kugira ngo  
hatezwe imbere imikurire n'imyigire bizira umuze mu bana bato  
bemerewe guhera kwivuka kugeza ku myaka itatu y'amavuko.

Abarezi bahaza ibyo umwana akeneye  
bavura ndetse baharanira imfashanyigisho  
zisumbuyeho



Sura CDS

## Harihoubyro 5 bwo kubona Help Me Grow Maine:

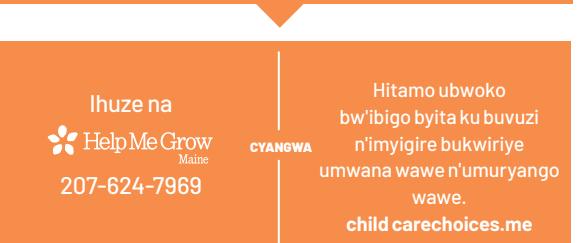
1. Hamagara 211 muri Maine Ukande 5
2. Hamagara umurongo wihuse wa Help Me Grow Maine kuri (207) 624-7969
3. Uzuza iyoherezwa kuri murandasi kuri helpmegrowmaine.org
4. Imeri helpmegrow@maine.gov
5. Ohereza ifishi y'iyoherezwa kuri fagisi kuri (207) 624-7994



## Kwita ku Mwana & Imyigire Mbonezamikurire

Ishusho rusange y'ibigo byita ku buvuzi n'uburezi

Abarezi bahaza ibyo umwana akeneye  
bavura ndetse baharanira imfashanyigisho  
zisumbuyeho



Sura Rising  
Stars ya ME



Sura DOE



Amahiramo ku  
Kwita ku Mwana



Sura CCAP



Sura CCP



Sura CDS

2·1·1

Maine